

Kinderkraft

to have fun



"PILOT"

• BUGGY | STROLLER | SPACERÓWKA | POUSETTE
PASSEGGINO | WANDELWAGEN | BARNVAGN

BEDIENUNGSANLEITUNG | USER MANUAL
INSTRUKCJA OBSŁUGI | GUIDE D'UTILISATION
GEBRUIKSAANWIJZING | BRUKSANVISNINGEN
ISTRUZIONI PER UTENTE



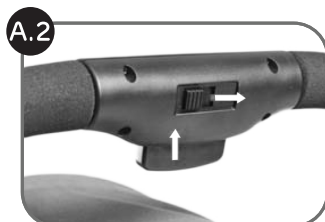
"PILOT"



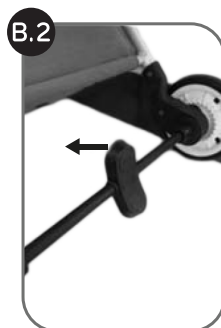
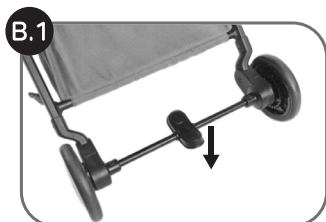
MODEL: KKWPILONAV0000, KKWPILOPNK0000,
KKWPILOGRY0000, KKWPILORED0000

Rev 1.0

A.

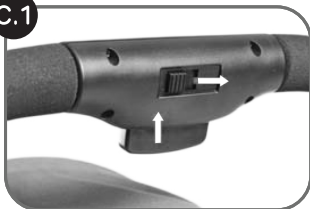


B.



C.

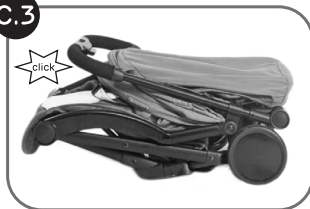
C.1



C.2



C.3



D.

D.1



E.

E.1



SEHR GEEHRTE KUNDIN, SEHR GEEHRTER KUNDE

Wir bedanken uns bei Ihnen für den Kauf des Produktes von Kinderkraft. Wir stellen kinderfreundliche Produkte her. Wir legen großen Wert auf die Qualität und die die Sicherheit Ihres Kindes. Dabei sorgen wir dafür, dass Sie Ihre Kaufentscheidung mit dem richtigen Maß an Komfort treffen.

**Wichtig! Bewahren sie diese bedienungsanleitung für die zukun-
ft auf. Gründlich durchlesen.**

1. SICHERHEITSHINWEISE UND VORSICHTSMAßNAHMEN

WARNUNG Lassen Sie Ihr Kind nie unbeaufsichtigt zurück.

WARNUNG Vor Gebrauch vergewissern Sie sich, dass alle Verriegelungen richtig funktionieren.

WARNUNG Stellen Sie sicher, dass Ihr Kind beim Aufklappen und Zusammenklappen des Wagens außer Reichweite ist, um Verletzungen zu vermeiden.

WARNUNG Lassen Sie Ihr Kind nicht mit dem Wagen spielen.

WARNUNG Verwenden Sie immer Sicherheitsgurte.

WARNUNG Vor dem Gebrauch des Kinderwagens vergewissern Sie sich, ob die Gondel, der

Sitz des Buggys sowie der Auto-Kindersitz richtig befestigt sind.

WARNUNG Das Produkt eignet sich nicht zum Laufen und Inlineskaten.

ACHTUNG! Der Tragegurt kann nicht angebracht werden, wenn das Kind in einem Kinderwagen ist.

Kinder dürfen keinen Zugang zu ihm haben - Erstickungsgefahr. Der Tragegurt dient zur Erleichterung des Transports eines zusammengebauten Kinderwagens.

ACHTUNG! Kinder dürfen keinen Zugriff auf den Sicherheitsgurt haben.

Der Sicherheitsgurt für das Handgelenk des Elternteiles dient der Sicherung vor unkontrollierter Entfernung des Kinderwagens von Eltern.

Das Produkt ist für Kinder mit dem Gewicht/Alter vorgesehen: seit dem 0. Lebensmonat bis 15 kg.

Benutzen Sie bei neugeborenen Babys stets die am weitesten zurückgeneigte Position.

Das Produkt eignet sich zum Transport eines Kindes.

Maximale Belastbarkeit des Einkaufskorbes beträgt 2 kg.

Beim Hineinsetzen und Herausnehmen des Kindes sollte die Bremse immer festgestellt werden.

Jede zusätzliche Belastung, die sich am Schieber befindet, beeinträchtigt die Standfestigkeit des Kinderwagens.

Verwenden Sie ausschließlich Ersatzteile und Zubehör, die vom Hersteller geliefert und zugelassen sind.

Stellen Sie das Produkt nicht in die Nähe von offenen Feuern oder anderen starken Hitzequellen.

2. MONTAGE

A. Aufklappen des Kinderwagens

B. Bremse/lösen der Bremse

B.1. Anziehen der Bremse - der hintere Teil des Bremsenhebels ist so zu drücken, dass die Kinderwagenräder durch die Bremse arretiert werden.

B.2. Lösen der Bremse - um die Bremse zu lösen, ist der vordere Teil des Bremsenhebels zu drücken.

C. Zusammenlegen des Kinderwagens

D. Einstellen der Rückenlehnehöhe

E. Verwendung der Sicherheitsgurte

Drücken Sie den Knopf in der Mitte der Schnalle, um sie zu öffnen. Um das Kind zu sichern, sollte man den Hacken des Hüftgurts mit dem Hacken des Oberarmgurts verbinden, dann sollte man sie in die mittlere Schnalle einstecken, bis sie zugeknallt wird.

3. WARTUNG UND PFLEGE

- Es liegt in der Verantwortung des einzelnen Käufers sicherzustellen, dass alle Funktionsteile ordnungsgemäß installiert und die regulären Wartungen und notwendigen Anpassungen vorgenommen werden, um den Kinderwagen in gutem Zustand zu erhalten.
- Ihr Kinderwagen sollte regelmäßig auf Anzeichen eventueller Probleme überprüft werden. Dies sind wichtige Sicherheitsüberprüfungen, die der Sicherheit Ihres Kindes dienen, es vor Unfällen und Schaden bewahren und eine Verkürzung der Produktlebensdauer verhindern.
- Überprüfen Sie alle Nieten und Verbindungsteile auf Festigkeit und Sicherheit.
- Kontrollieren Sie alle Abstellvorrichtungen, Räder und Reifen, und reparieren oder ersetzen Sie diese, falls notwendig.
- Überprüfen Sie alle Sicherheitsvorrichtungen auf einwandfreie Funktion, vor allem die Haupt- und Nebenschlosser. Diese sollten jederzeit reibungslos zu bewegen sein. Benutzen Sie Ihren Kinderwagen nicht weiter, sollten Sie das Gefühl haben, dass er nicht sicher ist.
- Wenn die Räder quietschen, schmieren Sie sie vorsichtig mit einer Silikonverbindung. Verwenden Sie KEINE Erdöl- oder Fettprodukte, da diese Schmutz anziehen, der die Bewegung behindert.

4. REINIGUNG

- Falls Fahrwerksteile des Kinderwagens mit Salzwasser in Berührung gekommen sind, empfehlen wir, sie baldmöglichst danach mit frischem (Leitungs-) Wasser abzuwaschen.
- Das Produkt kann leicht mit einem feuchten Tuch und einem sanften Reinigungsmittel abgewischt werden.
- Klappen Sie das Produkt nicht zusammen und verstauen

Sie es auch nicht, solange es noch feucht ist,
und bewahren Sie es nie in feuchter Umgebung auf,
da sich ansonsten Schimmel bilden kann.

DEAR CUSTOMER!

Thank you for choosing a product by Kinderkraft.

Our designs are child-oriented – safety and quality always comes first, stay comfortable knowing that you have made the best choice.

Important! Keep these instructions for future reference. Read carefully.

1. SAFETY AND CARE NOTES

WARNING Never leave the child unattended.

WARNING Ensure that all the locking devices are engaged before use.

WARNING To avoid injury ensure that your child is kept away when unfolding and folding this product.

WARNING Do not let your child play with this product.

WARNING Always use the restraint system.

WARNING Check that the pushchair seat unit attachment devices are correctly engaged before use.

WARNING This product is not suitable for running or skating.

WARNING! The carrying strap must not be attached, when the child is in the stroller.

Children may not have access to the strap - risk of suffocation.

The carrying strap is designed to facilitate the transport of folded stroller.

WARNING! Children must have no access to the safety strap.

Safety wrist strap for the parent - it prevents losing control of the stroller.

Age and weight usage: from 0 months up to 15kg.

Always use the most recline position when used for new born babies.

This product may only be used by one child at the same time.

The maximum load carried in the basket must never exceed 2kg.

The parking device shall be engaged when placing and removing

the children.

Any additional load attached to the handle will affect the stability of the vehicle.

Only replacement parts supplied or recommended by the manufacturer shall be used.

To not place the product near an open fire or other source of strong heat.

2. ASSEMBLY

A. Unfolding the carriage

B. Break/Break release

B.1. Locking the brake – push the rear part of the brake lever so as to lock the pushchair wheels.

B.2. Releasing the brake – to release the brake, press the front part of the lever.

C. Fold the buggy

D. Backrest adjustment

E. Using the harness

Press the button in the center of buckle to open it. To secure child, insert waist strap clips to harness strap clips then insert into the center buckle until it clicks.

3. CARE & MAINTENANCE

- It is the responsibility of the individual consumer purchaser to assure that all functional parts are installed properly, and subsequent normal maintenance services and adjustments necessary to keep the buggy in good operating condition are properly made.
- Your buggy should be periodically checked for indication of potential problems. These are important safety checks for your child's safety and may prevent a shortened product lifecycle, accidents, or harm to your child.
- Check all rivets and connecting devices for tightness and security.

- Inspect all parking devices, wheels and tyres and replace or repair if necessary.
- Check all safety devices for correct operation, in particular the primary and secondary locks. These should be free to move at all times.
- Do not continue to use your buggy if in doubt or you feel it is unsafe.
- If wheels squeak, lubricate sparingly with silicone lubricant. Do NOT use oil or grease based products, as this will attract dirt, which will clog the movement.

4. CLEANING

- If the buggy chassis parts have been exposed to salt water we recommend that they be rinsed down with fresh (tap) water as soon as possible afterwards.
- The product may be sponged lightly using a damp cloth and a mild detergent.
- Do not fold or store the product while wet and never store in a damp environment as this can cause mildew to form.

SZANOWNY KLIENCIE!

Dziękujemy za zakup produktu marki Kinderkraft.

Tworzymy z myślą o Twoim dziecku – zawsze dbamy o bezpieczeństwo i jakość, zapewniając tym samym komfort najlepszego wyboru.

Ważne! Zachować do późniejszego stosowania. Czytaj uważnie.

1. UWAGI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA I ŚRODKÓW OSTROŻNOŚCI

OSTRZEŻENIE Nigdy nie pozostawiaj dziecka bez opieki.

OSTRZEŻENIE Przed użyciem należy upewnić się, że wszystkie mechanizmy blokujące prawidłowo działają.

OSTRZEŻENIE Aby uniknąć obrażeń upewnij się, że dziecko nie znajduje się w pobliżu wózka, kiedy produkt jest rozkładany i składany.

OSTRZEŻENIE Nie pozwól dziecku bawić się tym produktem.

OSTRZEŻENIE! Zawsze używaj systemu zapieć.

OSTRZEŻENIE Przed użyciem wózka należy sprawdzić czy siedzisko spacerówki zostały prawidłowo zamontowane.

OSTRZEŻENIE Produkt nie jest odpowiedni do biegania i jazdy na rolkach.

OSTRZEŻENIE! Pas do noszenia nie może być zamontowany, gdy dziecko znajduje się w wózku.

Dzieci nie mogą mieć do niego dostępu - groźba uduszenia.

Pas do noszenia służy do ułatwienia transportu złożonego wózka.

OSTRZEŻENIE! Dzieci nie mogą mieć dostępu do pasa bezpieczeństwa.

Pas bezpieczeństwa na nadgarstek rodzica służy do zabezpieczenia przed niekontrolowanym oddaleniem się wózka od rodzica.

Produkt przeznaczony jest dla dzieci o wadze/wieku: od 0 miesięcy

cy do 15 kg.

W przypadku przewożenia noworodków należy zawsze ustawić oparcie w pozycji leżącej.

Produkt jest przeznaczony do transportu jednego dziecka w tym samym czasie.

Maksymalne obciążenie koszyka to 2 kg.

Hamulce powinny być zablokowane podczas wkładania i wyjmowania dziecka.

Każde dodatkowe obciążenie, zawieszone na rączkach wózka, powoduje utratę jego stabilności.

Należy używać wyłącznie części i akcesoriów, które są dostarczone lub rekomendowane przez producenta.

Nie stawiać produktu w pobliżu otwartego ognia lub innych źródeł gorąca.

2. MONTAŻ

A. Rozkładanie wózka

B. Hamulec/ zwalnianie hamulca

B.1. Blokowanie hamulca - należy wcisnąć tylną część dźwigni hamulca tak aby zablokował koła wózka.

B.2. Zwolnienie hamulca - W celu zwolnienia hamulca należy nacisnąć przednią część dźwigni.

C. Składanie wózka

D. Regulacja oparcia

E. Pasy bezpieczeństwa

Naciśnij przycisk, aby otworzyć klamrę. Aby zabezpieczyć dziecko, należy połączyć zaczepy pasów biodrowych i naramiennych a następnie wsunąć do klamry środkowej, aż się zatrzaśnie.

3. PIELĘGNACJA I KONSERWACJA

- Obowiązkiem nabywcy jest zapewnienie prawidłowej instalacji wszystkich elementów funkcyjnych, jak również dokonywanie właściwych zabiegów konserwacyjnych oraz regulacji w celu utrzymania wózka w dobrym stanie technicznym.
- Wózek należy okresowo sprawdzać pod kątem potencjalnych problemów. Poniżej przedstawiono istotne czynności, jakie należy wykonać w celu zapewnienia bezpieczeństwa dziecku oraz zapobieżenia skróceniu żywotności produktu.
- Sprawdzić szczelność i bezpieczeństwo wszelkich nitów i połączeń.
- Sprawdzić wszystkie urządzenia unieruchamiające oraz koła i ich ogumienie i w razie potrzeby dokonać ich wymiany lub naprawy.
- Sprawdzić, czy wszystkie urządzenia zabezpieczające działają prawidłowo, ze szczególnym uwzględnieniem głównych i dodatkowych zapieć, które powinny poruszać się swobodnie w każdej chwili.
- Prosimy zaprzestać korzystania z wózka w razie wątpliwości co do poprawnego użycia, bądź podejrzenia o jakiegokolwiek niebezpieczeństwo.
- Jeśli koła piszczą, należy nasmarować osie cienką warstwą silikonu. Nie wolno używać produktów na bazie oleju lub smaru, ponieważ przyciągają one brud, który utrudnia ruch.

4. CZYSZCZENIE

- Jeżeli elementy podwozia wózka zostały narażone na działanie słonej wody, zalecamy możliwie jak najszybsze

splukanie ich wodą słodką (z kranu).

- Produkt można przemywać delikatnie wilgotną ściereczką i łagodnym środkiem myjącym.
- Nie składać, ani przechowywać produktu, gdy jest mokry i nigdy nie przechowywać go w wilgotnych warunkach, ponieważ może to doprowadzić do tworzenia się pleśni.

CHER CLIENT

Nous vous remercions d'avoir acheté un produit Kinderkraft. Pendant la conception des produits, nous pensons toujours à votre enfant – nous veillons à la sécurité et à la qualité pour vous assurer d'avoir fait le meilleur choix possible.

Important ! Garder la notice d'utilisation pour des références ultérieures. Lire attentivement !

1. MESURES DE SÉCURITÉ, CONSEILS DE PRUDENCE

AVERTISSEMENT Ne jamais laisser l'enfant seul, sans surveillance.

AVERTISSEMENT Avant toute utilisation, s'assurer que tous les mécanismes de verrouillage fonctionnent correctement.

AVERTISSEMENT Pour éviter des lésions, s'assurer que l'enfant ne se trouve pas à proximité de la poussette pendant son dépliage ou son pliage.

AVERTISSEMENT Ne pas laisser l'enfant jouer avec ce produit.

AVERTISSEMENT Utiliser toujours le système de bouclage .

AVERTISSEMENT Avant d'utiliser la poussette, s'assurer que la nacelle ou l'assise de la poussette canne ou le siège-auto sont correctement montés / assemblés.

AVERTISSEMENT Ce produit n'est pas prévu pour faire du jogging ou du roller.

AVERTISSEMENT! La sangle de transport ne doit pas être installée lorsque l'enfant est dans la poussette.

Les enfants ne peuvent pas y avoir accès - risque d'asphyxie.

La sangle de transport est utilisée pour faciliter le transport de la poussette pliée.

AVERTISSEMENT! Les enfants ne doivent pas avoir accès à la ceinture de sécurité.

La ceinture de sécurité pour le poignet du parent est utilisée pour empêcher l'éloignement incontrôlé de la poussette.

Ce produit est destiné aux enfants dont le poids / l'âge est le

suivant: de 0 mois à 15 kg.

Utilisez toujours la position la plus inclinée pour les nouveau-nés.

Ce produit est prévu pour transporter un seul enfant à la fois. La charge maximale du panier est de 2 kg.

Serrer les freins avant de mettre ou de sortir l'enfant.

Chaque charge supplémentaire, suspendue sur les poignées de la poussette réduit sa stabilité.

N'utiliser que des pièces et des accessoires fournis ou recommandés par le constructeur.

Ne pas mettre le produit à proximité du feu ou d'autres sources de chaleur.

2. ASSEMBLAGE

A. Frein/ Desserrage du frein

B. Pour plier la poussette

B.1. Serrage du frein - presser la partie arrière du levier de frein, de sorte que les roues de la poussette se bloquent.

B.2. Desserrage du frein - Pour desserrer le frein, appuyer sur la partie avant du levier.

C. Dépliage de la poussette

D. Réglage du dossier

E. Utilisation de la ceinture

Appuyez sur le bouton au centre de la boucle pour l'ouvrir. Pour sécuriser l'enfant, insérez les pinces de la ceinture pour armer les pinces de la sangle puis insérez-la dans la boucle centrale jusqu'à ce qu'elle s'enclenche.

3. GUIDE D'ENTRETIEN ET D'UTILISATION

- Il est de la responsabilité de l'acheteur et du consommateur individuel de s'assurer que toutes les parties sont correctement installées et que les procédures d'entretien et de réglages de la poussette sont respectées.

- Votre poussette doit être vérifiée périodiquement pour éviter l'apparition de problèmes. Ces contrôles de sécurité sont importants pour la sécurité de votre enfant, pour éviter les risques de blessures et d'accidents et pour maintenir votre produit en bon état.
- Vérifiez que tous les rivets et les points d'assemblage soient bien en place et sécurisés.
- Inspectez le système de frein, les roues et les pneus, et faites les remplacer ou réparer si nécessaire.
- Vérifiez tous les dispositifs de sécurité et leurs fonctionnements, en particulier les systèmes de verrouillages primaires et secondaires. Ils doivent être libres et sans frottements.
- Ne continuez pas à utiliser votre poussette en cas de doute ou si vous estimez qu'elle représente un danger.
- Nous vous recommandons un entretien tous les 12 mois.
- Si les roues grincent, lubrifiez avec parcimonie, en utilisant un produit à base de silicone. Ne jamais utiliser de l'huile ou des produits à base de graisse, car ils attireront la poussière, ce qui grippera le mécanisme.

4. NETTOYAGE

- Si les éléments du châssis de la poussette ont été exposés à l'eau salée, nous vous recommandons de le rincer avec de l'eau fraîche (eau du robinet) le plus tôt possible.
- Vous pouvez nettoyer légèrement le produit à l'aide d'un chiffon humide et d'un savon doux.
- Ne pliez pas ou ne rangez pas le produit mouillé et ne le rangez jamais dans une atmosphère humide, car des champignons pourraient apparaître.

SPETTABILE CLIENTE

Ti ringraziamo per aver acquistato il prodotto di marca Kinderkraft. I nostri prodotti sono creati pensando al bene del Tuo bambino – abbiamo particolarmente a cuore la sua sicurezza, per questo la vasta gamma da noi offerta è di altissima qualità e propone oggetti particolarmente confortevoli

Importante! Conservare il seguente manuale d'uso per il futuro. Leggi attentamente!

1. INFORMAZIONI IMPORTANTI SULLA SICUREZZA E SULLE PRECAUZIONI DA OSSERVARE

AVVERTENZA Non lasciare mai il bambino senza sorveglianza.

AVVERTENZA Prima dell'utilizzo assicurarsi che tutti i meccanismi bloccanti siano funzionanti.

AVVERTENZA Per evitare lesioni assicurarsi che il bambino non si trovi nelle vicinanze del prodotto durante il montaggio e lo smontaggio di esso.

AVVERTENZA Non permettere al bambino di giocare con il prodotto.

AVVERTENZA Utilizzare sempre il sistema delle cinture.

AVVERTENZA Prima dell'utilizzo controllare se la gondola oppure il sedile del passeggino oppure il seggiolino siano stati montati in modo corretto.

AVVERTENZA Il prodotto non è predisposto per essere guidato correndo o pattinando.

ATTENZIONE! La cintura per il trasporto non può essere montata quando il bambino è nel passeggino.

I bambini non possono avervi accesso - il pericolo di soffocamento.

La cintura per il trasporto serve per facilitare il trasporto del passeggino piegato.

ATTENZIONE! I bambini non devono avere accesso alla cintura

di sicurezza.

La cintura di sicurezza per il polso del genitore serve a prevenire l'allontanamento incontrollato del passeggino dal genitore.

Prodotto predisposto per i bambini di età/peso: da 0 mesi a 15 kg.

Utilizzate sempre la posizione di inclinazione massima per i neonati.

Il prodotto è adatto al trasporto di solo un bambino alla volta. Carico massimo del cestino: 2 kg.

I freni dovrebbero essere bloccati durante l'inserimento del bambino e quando lo si toglie dal passeggino.

Qualsiasi sovraccarico sull'amaniglia del passeggino può causare la perdita della stabilità dello stesso.

Utilizzare esclusivamente gli accessori ed i pezzi di ricambio forniti o raccomandati dal produttore. Non tenere il prodotto vicino al fuoco libero oppure alle altre fonti di calore.

2. MONTAGGIO

A. Come aprire il passeggino

B. Freno/Liberazione del freno

B.1. Bloccaggio del freno - premere la parte posteriore della leva del freno in modo che freni le ruote del passeggino.

B.2. Rilascio del freno - Per rilasciare il freno, premere la parte anteriore della leva.

C. Piegare il seggiolino

D. Regolazione dello schienale

E. UTILIZZO DELLE CINTURE

Premere il pulsante al centro della fibbia per aprirlo.

Per fissare il bambino, inserire le clip di cinturino in vita per fissare le clip a cinghia e inserire nella fibbia centrale fino a quando non scatta.

3. CURA E MANUTENZIONE

- E responsabilit  del singolo acquirente assicurarsi che tutte le parti funzionali siano installate correttamente, e che le successive verifi che di manutenzione normale e gli adeguamenti necessari per tenere il passeggino in buone condizioni di funzionamento siano eseguiti correttamente.
- Il tuo passeggino deve essere controllato periodi camente per indizi di potenziali problemi Questi sono importanti controlli di sicurezza per la icurezza del bambino e possono evitare un ciclo di vita piu breve del prodotto, degli incidenti, o danni al tuo bambino.
- Controllare la tenuta e la sicurezza di tutti i rivetti e dispositivi di collegamento.
- Controllare tutti i dispositivi di parcheggio, ruote e pneumatici e sostituire o riparare, se necessario.
- Controllare tutti i dispositivi di sicurezza per un corretto funzionamento, in particolare i blocchi primari e secondari. Questi dovrebbero essere liberi di muoversi sempre.
- Non continuare a utilizzare il passeggino nel caso si sospetti o si ritenga che non sia sicuro.
- Se le ruote iniziano a cigolare, lubrifi care leggermente con un rivestimento di silicone. Non usare prodotti a base di olio o grasso poiche questo attirera lo sporco, che intasera il movimento.

4. PULIZIA

- Se le parti del telaio del passeggino sono state esposte all'acqua salata si consiglia di sciacquarli con acqua dolce (di rubinetto) il piu presto possibile.
- La prodotto puo essere lavata con un panno umido e un detergente delicato.
- Non piegare o riporre il prodotto se bagnato. Non riporlo in un ambiente umido per evitare la formazione di muff a.

GEACHTE KLANT

Bedankt voor de aankoop van het product van de merk Kinderkraft. Wij creëren met de gedachte over Je kind - altijd zorgen wij voor de veiligheid en kwaliteit waardoor Jij het comfort van de beste keuze verkrijgt.

Belangrijk! Bewaar deze gebruiksaanwijzing voor toekomstige raadpleging. Lees aandachtig!

1. AANWIJZINGEN BETREFFENDE DE VEILIGHEID EN VOORZORGSMATREGELEN

WAARSCHUWING Laat het kind nooit zonder toezicht.

WAARSCHUWING Controleer voor gebruik of alle vergrendelmechanismen goed werken. WAARSCHUWING Om letsel te voorkomen, zorg ervoor dat het kind zich niet in de buurt van de kinderwagen bevindt als deze wordt uit- of ingeklapt.

WAARSCHUWING Laat het kind met dit product niet spelen.

WAARSCHUWING Gebruik altijd het bevestigingssysteem.

WAARSCHUWING Controleer voor het gebruik van de kinderwagen of de reiswieg of de stoel van de buggy, ofwel de autostoel juist geplaatst zijn.

WAARSCHUWING Het product is niet geschikt voor hardlopen of skaten.

WAARSCHUWING! Draagriem kan worden bevestigd als het kind in de wagen zit.

Kinderen mogen geen toegang toe hebben. Verstikkingsgevaar.

Draagband wordt gebruikt om te vergemakkelijken de ingeklapte wagen te transporteren.

WAARSCHUWING! Kinderen mogen geen toegang tot de veiligheidsgordel hebben.

De veiligheidsgordel op de pols wordt gebruikt om ongecontroleerde afstand van de wagen van de ouder te voorkomen.

Het product is geschikt voor kinderen tot een gewicht/leeftijd: 0 maanden tot 15 kg.

Gebruik steeds de positie die het meest achteruit leunt voor pasgeboren baby's.

Het product is ontworpen om alleen één kind tegelijkertijd te vervoeren.

De maximale belasting van de boodschappenmand is 2 kg.

Vergrendel de remmen bij het plaatsen en uitnemen van het kind.

Elke bijkomende last die aan de duwbeugel van de kinderwagen wordt opgehangen vermindert zijn stabiliteit.

Gebruik uitsluitend accessoires en onderdelen die door de fabrikant geleverd of aanbevolen zijn.

Zet het product niet neer in de buurt van open vuur of andere warmtebronnen.

2. MONTAGE

A. Kinderwagen uitklappen

B. Rem/Rem loslaten

B.1. Het vastzetten van de rem - druk op het achterste deel van de remhendel, zodat de rem de wiel vergrendelt.

B.2. Het loslaten van de rem - Om de rem los te laten, druk op het voorste gedeelte van de remhendel.

De buggy opvouwen.

C. Pvouwbare trolley

D. Rugleuning afstellen

E. Gebruik van de veiligheidsgordel

Druk op de knop in het midden van de gesp om het te openen. Om een kind te beveiligen, steek de clips van de tailleband in om de clips van de band vast te zetten en steek het middelste gesp in tot het klikt.

3. ZORG & ONDERHOUD

- De individuele klant is er verantwoordelijk voor om te controleren of alle functionele onderdelen correct zijn gemoniteerd en om het daaropvolgende normaal onderhoud en benodigde aanpassingen uit te (laten) voeren om de kinderwagen in goede staat te houden.
- Uw kinderwagen dient periodiek te worden nagekeken op potentiële problemen. Dit zijn belangrijke controles voor de veiligheid van uw kind en kunnen een verkorte levensduur van het product, ongelukken, of letsel aan uw kind mogelijk voorkomen.
- Controleer voor de veiligheid alle popnagels en verbindingen op stevigheid.
- Inspecteer alle parkeerremmen, wielen en banden en vervang of repareer indien nodig.
- Controleer alle veiligheidsmechanismen voor correcte werking, in het bijzonder de primaire en secundaire sluitingen. Deze dienen te allen tijde vrij te bewegen.
- Stop het gebruik van uw kinderwagen in geval van twijfel of als u denkt dat de kinderwagen niet veilig is.
- Breng zorgvuldig smeermiddel met siliconencoating aan wanneer de wielen piepen. Gebruik geen op olie of smeergebaseerde producten. Deze trekken vuil aan, waardoor het mechaniek verstopt raakt.

4. REINIGING

- Wanneer de chassisonderdelen van de buggy zijn blootgesteld aan zout water, bevelen we aan dat deze zo spoedig mogelijk daarna worden afgespoeld met schoon (kraan) water.
- De product kan licht worden afgeboend met een vochtige doek en mild schoonmaakmiddel.
- Vouw het product niet in en sla het niet op wanneer het nat is. Sla het nooit op in een vochtige omgeving: hierdoor kunnen schimmels ontstaan.

KÄRA KUND

Tack för ditt köp av Kinderkraft vara. Vi skapar våra varor med tanke på Ditt barn - vi ser alltid till säkerhet och kvalitet därigenom försäkrar vi bekvämlighet av det bästa valet.

Viktigt! Spara bruksanvisningen för senare bruk Läs aktsamt!

1. ANTECKNINGAR OM SÄKERHET OCH FÖRSIKTIGHETSÅTGÄRDER

VARNING Lämna aldrig ditt barn utan uppsikt.

VARNING Se till att alla låsmekanismer fungerar väl innan du använder produkten.

VARNING Se till att ditt barn inte vistas nära vagnen när produkten fälls upp och ihop för att undvika skador.

VARNING Låt inte ditt barn leka med denna produkt.

VARNING Använd alltid fästsystemet.

VARNING Kontrollera att liggdelen eller sittdelen eller bilbarnstolen är rätt monterade innan du använder vagnen.

VARNING Produkten är inte lämplig för att springa eller åka rullskor med.

VARNING! Bärrem får inte monteras när barnet sitter i barnvagnen.

Barn får inte ha tillgång till bärremmen - risk för kvävning.

Bärremmen används för att underlätta transport av en hopfälld barnvagn.

VARNING! Barn får inte ha tillgång till bärremmen.

Säkerhetsrem som fästas runt förälders handled används för att förhindra barnvagnen att okontrollerat rulla bort från föräldern.

Produkten är avsedd för barn som väger/är i åldern: från 0 månader till 15 kg.

Använd alltid den mest lutande positionen när den används för nyfödda barn.

Produkten är avsedd för att transportera ett barn på samma gång.

Högsta belastning i korgen är 2 kg.

Bromsarna ska vara låsta när du sätter ner och tar ur barnet.

Allt som ytterligare belastar vagnens handtag påverkar vagnens stabilitet.

Använd endast delar och tillbehör som levereras eller som rekommenderas av tillverkaren.

Placera inte produkten i närheten av öppen eld eller andra värmekällor.

2. MONTERING

A. Uppfällning av vagnen

B. Bromsen/Låsa upp bromsen

B.1. Låsning av bromsen - tryck på bakre delen av bromsspaken så att vagnshjulen blir låsta.

B.2. Lossning av bromsen - För att lossa bromsen tryck på främre delen av bromsspaken.

C. Ihopfällning av barnvagnen

D. Justering av ryggstödet

E. Bältenas användning

Tryck på knappen i mitten av spännet för att öppna den.

För att säkra barn, sätt in midjebandsklämmorna för att sätta i remklemmen och sätt sedan in i mittspännet tills den klickar.

3. SKOTSEL OCH UNDERHÅLL

- Kdet är den enskilda konsumentens ansvar att säkerställa att alla funktionsdelar är korrekt monterade samt att efterföljande normala underhållstjänster och justering som är nödvändig för att hålla barnvagnen i gott fungerande skick utförs ordentligt.
- Din barnvagn bör regelbundet gås igenom för att upptäcka eventuella problem. Detta är viktiga säkerhetskontroller

för ditt barns säkerhet och de kan förklara produktens livslängd, förhindra olyckor eller att ditt barn skadas.

- Kontrollera att alla nitar är fastsatta och säkra i anslutningsanordningarna.
- Inspektera alla parkeringsenheter, hjul och däck och byt vid behov ut eller reparera dem.
- Kontrollera alla säkerhetsanordningars korrekta funktion, i synnerhet de primära och sekundära låsen. Dessa bör alltid kunna röra sig fritt.
- Fortsätt inte att använda barnvagnen om du känner dig osäker.
- Om hjulen gnäller kan du smörja sparsamt med ett tunt lager silikon. Använd inte olja eller fettprodukter, eftersom dessa kommer att locka smuts, vilket kommer att tappa till rorelsen.

4. RENGÖRING

- Om vagnens chassidelar har utsatts för saltvatten rekommenderar vi att de sköljs ner med färskt (KRAN) vatten så snart som möjligt efteråt.
- Produkt kan vatas lätt med en fuktig trasa och ett mildt rengöringsmedel.
- Vik eller förvara inte produkten medan blöt och förvara aldrig i fuktig miljö eftersom detta kan orsaka mögel.



Kinderkraft

to have fun



Kinderkraft

Hersteller / Manufacturer / Producent
/ Fabricant / Fabrikant / Tillverkare / Fabbicante



4Kraft Sp. z o.o.
ul. Tatrzańska 1/5,
60-413 Poznań, Poland
www.kinderkraft.com